

HD 4.50BTNC



SCBT7

Quick Guide
Kurzanleitung
Guide rapide
Instrucciones resumidas
Guida rapida

Beknopte handleiding
Guida rápido
Kvikguide
Snabbguide
Pikaopas

SENNHEISER

Instruction manuals and product support | Bedienungsanleitungen und Produktbetreuung | Manuels d'utilisation et assistance produit | Instrucciones de uso y soporte del producto | Manuais de instruções e assistência ao produto | Bedieningsinstructies en productondersteuning | Manuali d'istruzioni e supporto prodotto | Bruksanvisningar og produkthjælp | Bruksanvisningar och produktsupport | Käyttöohjeet ja tuotetuki



www.sennheiser.com
www.sennheiser.com/download

SENNHEISER

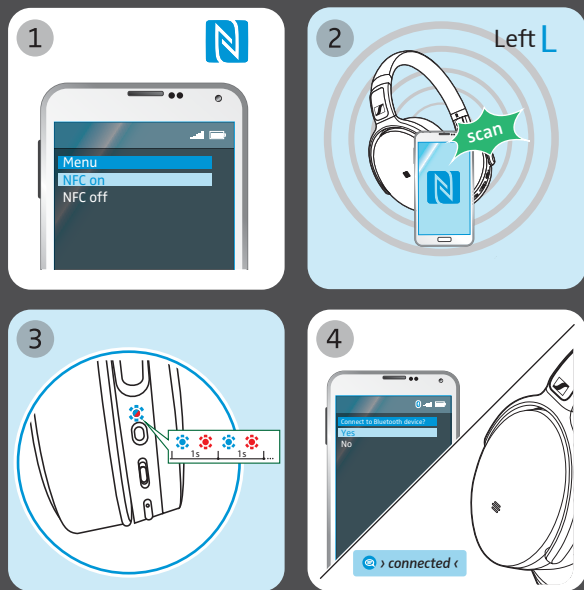
Sennheiser Communications A/S
Industriparken 27, DK-2750 Ballerup, Denmark
www.sennheiser.com

Printed in China, Publ. 10/16, A01

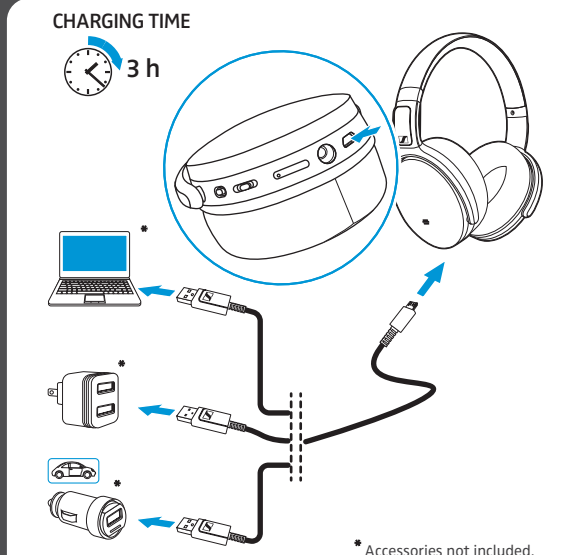
Package includes | Lieferumfang | Contenu de l'emballage | Contenido del paquete | O pacote inclui | Inhoud van de verpakking | La confezione include | Pakken indeholder | Paketet innehåller | Pakkaussisältö



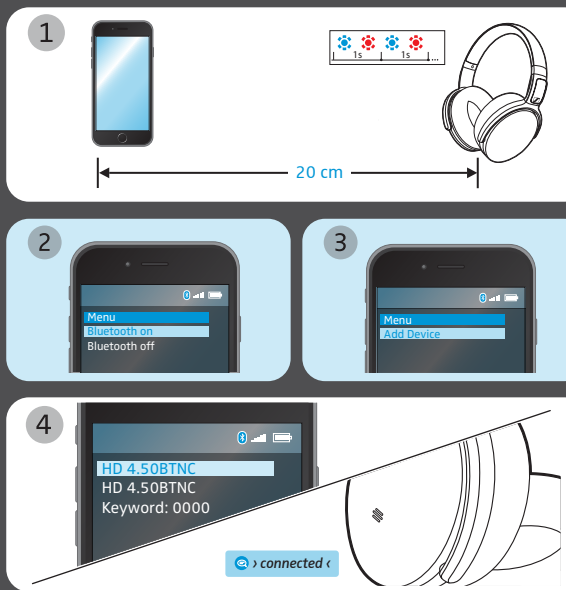
Pairing to a Bluetooth device using NFC | Verbindungsaufbau zu einem Bluetooth-Gerät mit NFC | Appairer à un appareil compatible Bluetooth avec NFC | Sincronización con un dispositivo Bluetooth utilizando NFC | Emparelhar com um dispositivo Bluetooth utilizando a função NFC | De hoofdtelefoon met een Bluetooth-apparaat koppelen (pairen) met behulp van NFC | Pairing con un dispositivo Bluetooth tramite NFC | Parring med en Bluetooth-enhet via NFC | Para ihop hörlurarna med en Bluetooth-enhet med hjälp av NFC | Yhdistäminen NFC-tekniikalla varustetun Bluetooth-laitteen pariksi



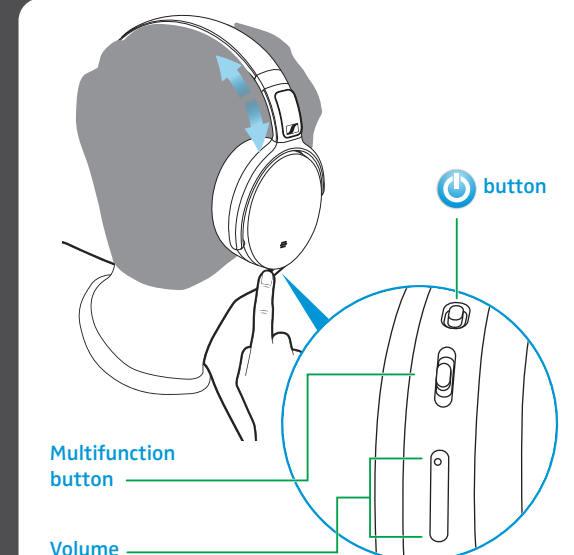
Charging the headphones | Kopfhörer laden | Chargement du casque | Cargar los auriculares | Carregar os auscultadores | De hoofdtelefoon opladen | Carica delle cuffie | Opladning af hovedtelefoner | Ladda dina hörlurar | Kuulokkeiden lataaminen



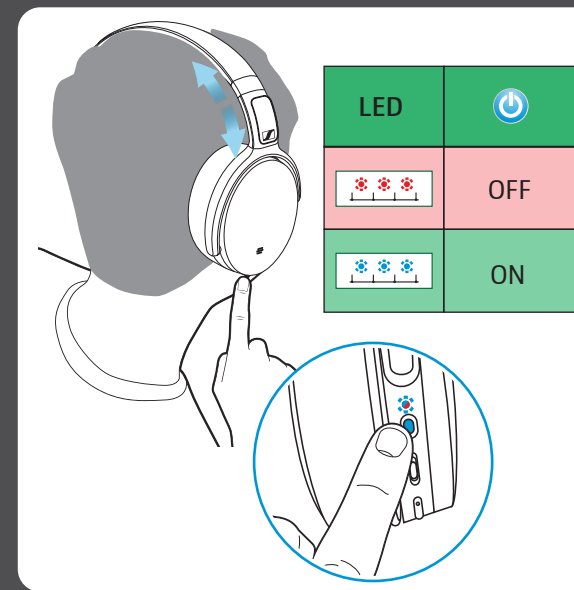
Pairing and connecting to a Bluetooth device | Mit einem Bluetooth-Gerät paaren und verbinden | Appairage et connexion à un appareil Bluetooth | Sincronizar y conectar con un dispositivo Bluetooth | Emparelhar e ligar a um dispositivo Bluetooth | Met een Bluetooth-toestel pairen en verbinden | Pairing e connessione a un dispositivo Bluetooth | Parring og tilslutning til en Bluetooth-enhet | Anslut till en Bluetooth-enhet | Laiteparin ja yhdistäminen muodostaminen Bluetooth-laitteen kanssa



Control buttons | Bedienungstasten | Touches de commande | Botones de control | Botões de controlo | Regel-buttons | Pulsanti di controllo | Styreknapper | Kontrollknappar | Ohjauspainikkeet



Switching the headphones on/off | Kopfhörer ein-/ausschalten | Activation/Désactivation du casque | Encender/apagar los auriculares | Ligar/desligar os auscultadores | De hoofdtelefoon in-/uitschakelen | Accensione/spegnimento delle cuffie | Sådan tændes og slukkes hovedtelefonerne | Hörlurar slås på/av | Kuulokkeiden kytkeminen päälle ja pois päältä

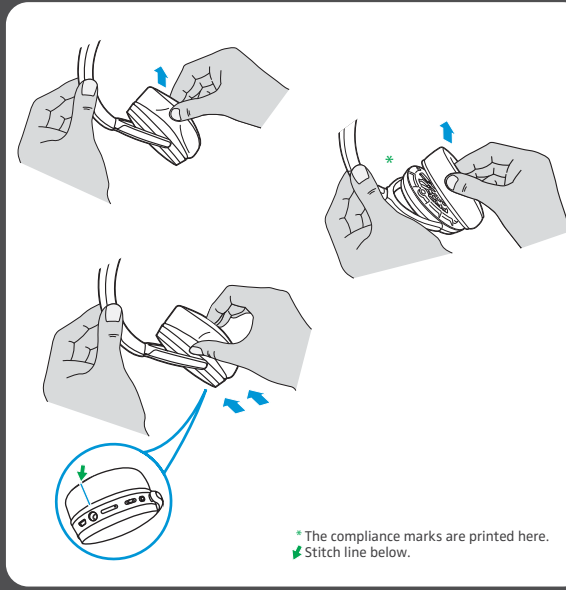


Activating/deactivating NoiseGuard | Aktivieren/Deaktivieren von NoiseGuard | Activer/désactiver NoiseGuard | Activar/desactivar NoiseGuard | Ativar e desativar o NoiseGuard | NoiseGuard in-/uitschakelen | Attivazione/disattivazione del NoiseGuard | Aktivierung/deaktivierung af NoiseGuard | Aktivera/deaktivera NoiseGuard | NoiseGuard-toiminnon ottaminen käyttöön / poistaminen käytöstä

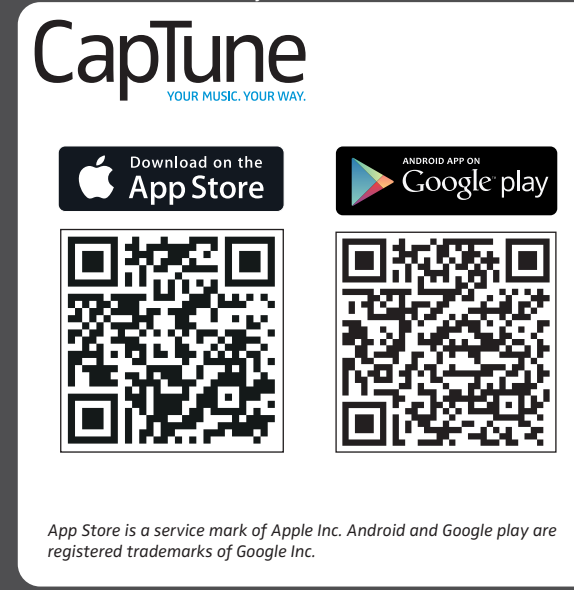
Using the audio cable | Audiokabel benutzen | Utilisation du câble audio | Usar el cable de audio | Utilizar o cabo áudio | De audiokabel gebruiken | Utilizzo del cavo audio | Sådan bruges lydskabel | Använd ljudkabeln | Audiokaapelin käyttö



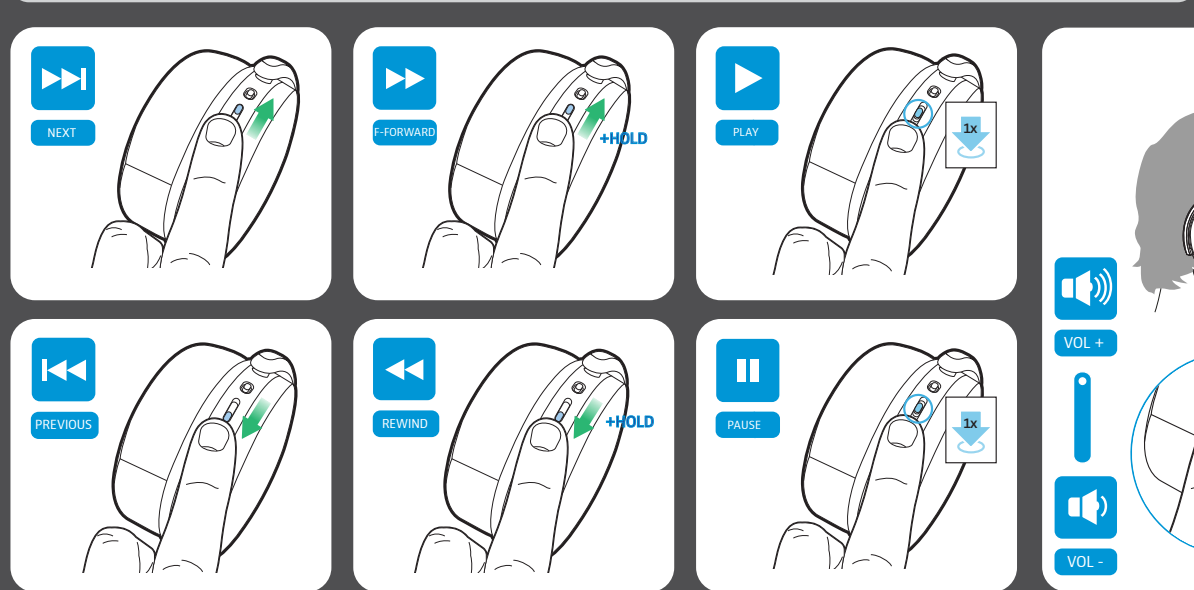
Replacing the ear pads | Austauschen der Ohrpolster | Remplacer les coussinets d'oreille | Sustitución de las almohadillas | Substituir as almofadas | Oorkussens vervangen | Sostituzione dei cuscinetti | Udskiftning af ørepuder | Byta ut dina öronkuddar | Korvatyynyjen vaihtaminen



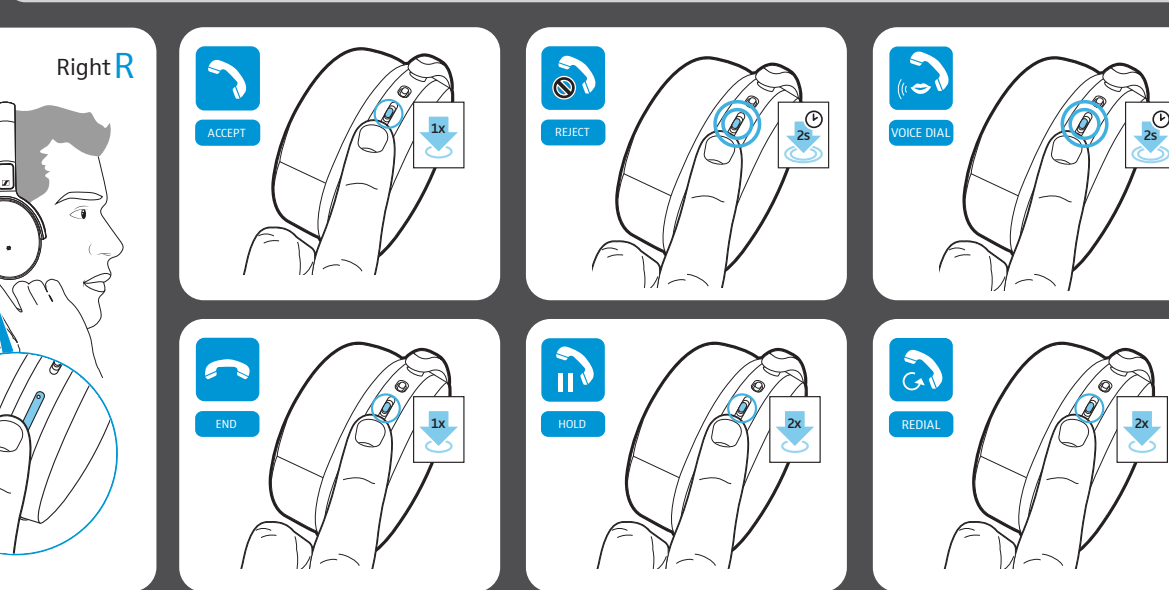
Sennheiser CapTune app available for more functions | Sennheiser CapTune App verfügbar für weitere Funktionen | Application Sennheiser CapTune disponible pour un plus grand nombre de fonctions | App CapTune de Sennheiser disponible para más funciones | Aplicação CapTune da Sennheiser disponível para outras funções | Sennheiser CapTune app beschikbaar voor meer functies | L'app Sennheiser CapTune è disponibile con nuove funzioni | Sennheiser CapTune-app er til rådighed for flere funktioner | Sennheiser CapTune app nu tillgänglig för flera funktioner | Saatavissa on Sennheiser CapTune -sovellus, joka sisältää monia lisätoimintoja



Music functions* | Musikfunktionen* | Fonctions musicales* | Funciones de música* | Funções de música* | Muziekfuncties* | Funzioni musica* | Musikfunktioner* | Musik funktioner* | Musiikkitoiminnot*



Call functions* | Anruffunktionen* | Fonctions d'appel* | Funciones de llamada* | Funções de chamadas* | Telefoonfuncties* | Funzioni chiamate* | Opkaldsfunktioner* | Ring funktioner* | Puhelutoiminnot*



*Refer to the user manual for the complete functions list. | Die vollständige Liste der Funktionen finden Sie in der Bedienungsanleitung. | Reportez-vous au manuel utilisateur pour obtenir la liste complète des fonctions. | Consulte el manual del usuario para la lista completa de funciones. | Consulte o manual do utilizador para obter a lista completa de funções. | Raadpleeg de gebruiksaanwijzing voor de complete lijst met functies. | Per l'elenco completo delle funzioni, consultare il manuale utente. | Se brugervejledningen for en liste over alle funktioner. | För en komplett lista av funktioner se bruksanvisningen. | Täydellinen toimintojen luettelo sisältyy käyttöohjeeseen.



HD 4.50BTNC

SCBT7

Quick Guide

Σύντομος οδηγός

Skrócona instrukcja

Hızlı Kılavuz

Краткая инструкция

Quick Guide

クイックガイド

快速入门说明书

快速指南

빠른 안내서

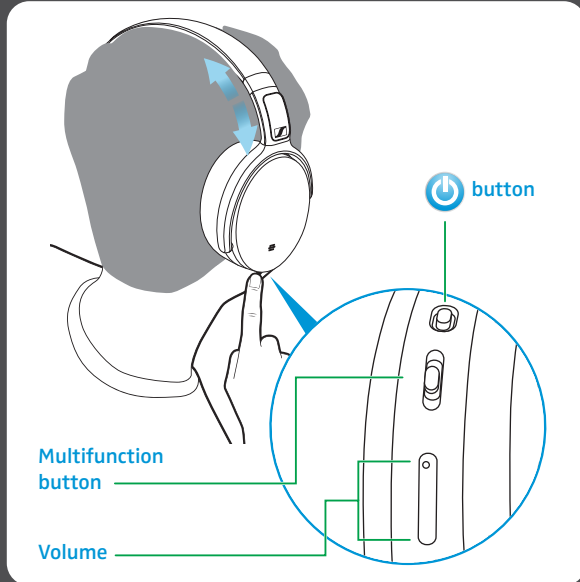
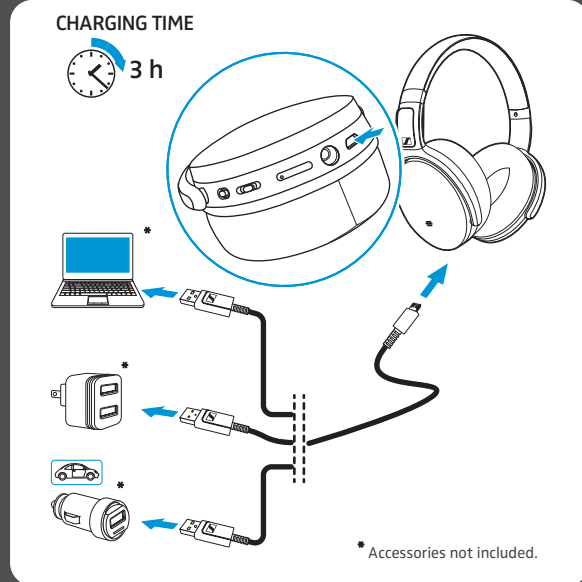
Panduan ringkas



Package includes | Περιεχόμενα πακέτου | Zestaw obejmuje | Ambalaj içeriği | Комплект поставки | パッケージに同梱されている品目 | 套装包括 | 包裝內含 | 포장 내용물 | Paket termasuk

Charging the headphones | Φόρτιση των ακουστικών | Ładowanie słuchawek | Kulaklık setini şarj etme | Зарядка аккумуляторов наушников | ヘッドフォンを充電する | 给耳机充电 | 為耳機充電 | 헤드폰 충전하기 | Mengisi baterai headphone

Control buttons | Κουμπιά ελέγχου | Przyciski sterowania | Kontrol düğmeleri | Кнопки управления | コントロールボタン | 控制鈕 | 控制鈕 | 제어 버튼 | Tombol kontrol



Instruction manuals and product support | Εγχειρίδια οδηγών και υποστήριξη προϊόντος | Instrukcje obsługi i wsparcie produktowe | Kullanma kılavuzları ve ürün desteği | Инструкция по эксплуатации и техническая поддержка | 取扱説明書と製品のサポート | 操作手册和产品支持 | 使用説明書と製品支援 | 사용 설명서 및 제품 지원 | Manual petunjuk, dan dukungan produk

Pairing to a Bluetooth device using NFC | Σύζευξη με συσκευή Bluetooth με χρήση του NFC | Parowanie z urządzeniem Bluetooth przy użyciu funkcji NFC | NFC kullanarak bir Bluetooth cihazına eşleme | Сопряжение с устройством Bluetooth посредством NFC | NFCを使って Bluetooth 機器とペアリングする | 使用NFC与蓝牙设备配对 | 使用NFC與Bluetooth裝置配對 | NFC를 사용하여 Bluetooth 장치와 페어링하는 방법 | Menyanding ke perangkat Bluetooth menggunakan NFC

Pairing and connecting to a Bluetooth device | Ζεύξη και σύνδεση σε συσκευή Bluetooth | Parowanie i łączenie z urządzeniem Bluetooth | Bluetooth cihazına eşleşme ve bağlanma | Согласование и подключение к устройству Bluetooth | Bluetooth 機器とのペアリングと接続 | 与一个蓝牙设备配对并连接 | 配對和連接到藍牙設備 | 페어링 및 블루투스 장치에 연결 | Mempasangkan dan menyambungkan ke perangkat Bluetooth

Switching the headphones on/off | Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση των ακουστικών | Włączanie / wyłączenie słuchawek | Kulaklıkları açma/kapatma | Включение/выключение наушников | ヘッドホンのオン/オフの切り替え | 打开/关闭耳机电源 | 開/關頭戴式耳機 | 헤드폰 켜기/끄기 전환 | Menyalakan/mematikan headphone



www.sennheiser.com

www.sennheiser.com/download

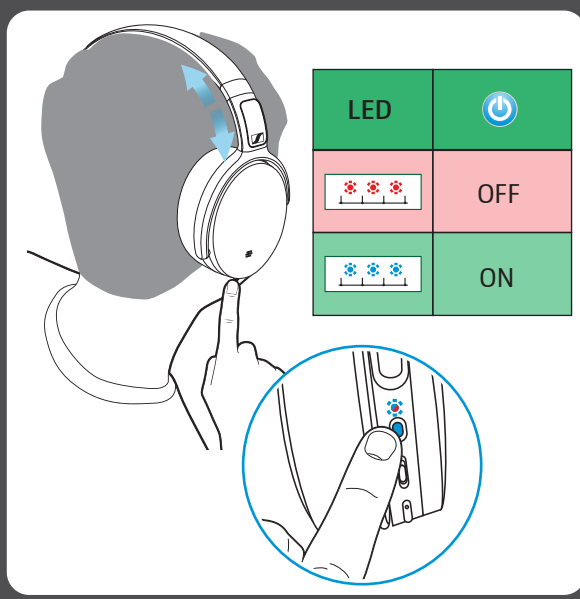
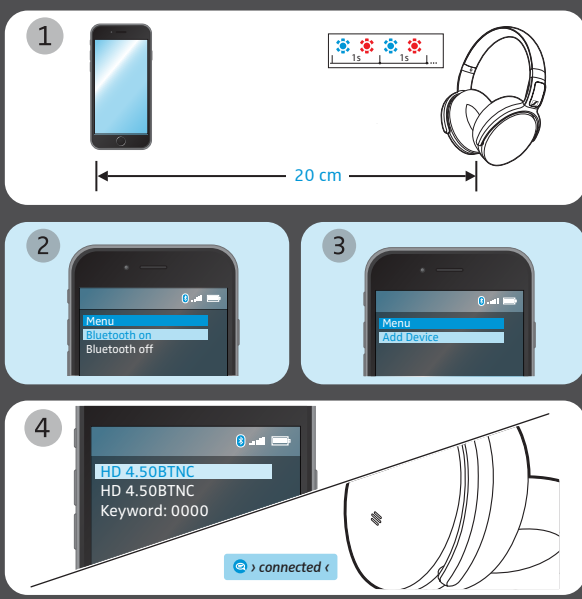
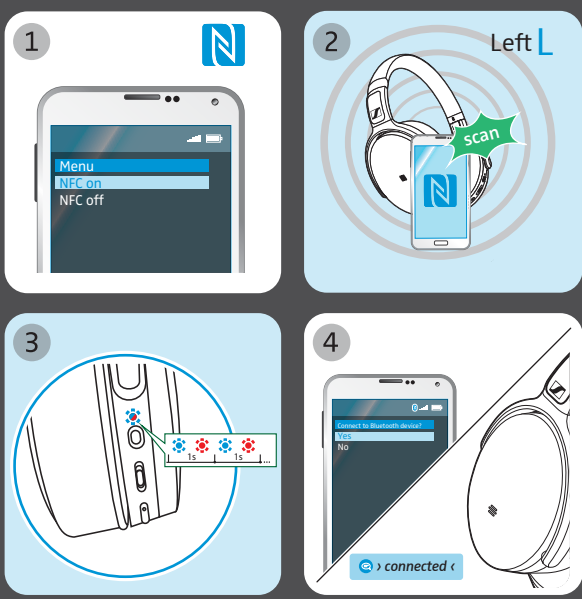


Sennheiser Communications A/S

Industriparken 27, DK-2750 Ballerup, Denmark

www.sennheiser.com

Printed in China, Publ. 10/16, A01

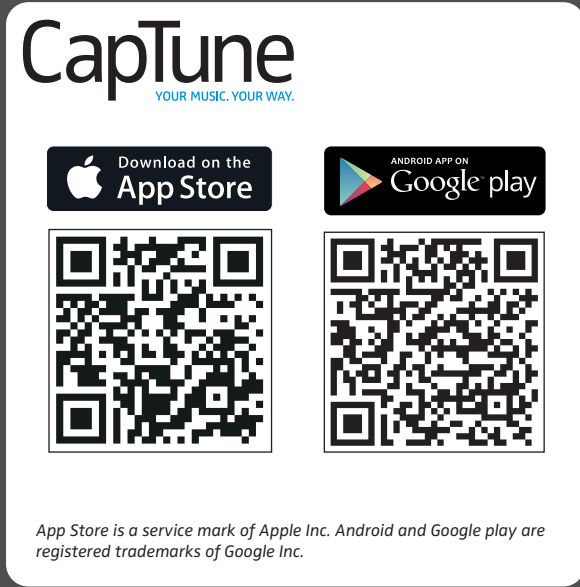
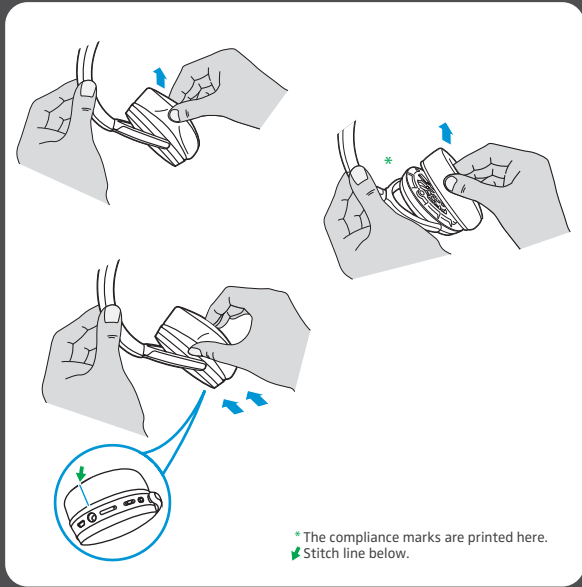


Activating/deactivating NoiseGuard | Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση του NoiseGuard | Aktywacja / dezaktywacja funkcji NoiseGuard | Включение/отключение NoiseGuard | NoiseGuard'ı açma/kapatma | NoiseGuardを有効/無効にする | 开启/关闭NoiseGuard | 啟用/停用NoiseGuard | NoiseGuard 활성화/비활성화 | Mengaktifkan/menonaktifkan NoiseGuard

Using the audio cable | Χρήση καλωδίου ήχου | Używanie przewodu audio | Ses kablosunu kullanma | Применение аудиокабеля | オーディオケーブルの使用 | 使用音频线 | 使用音訊連接線 | 오디오 케이블 사용 | Menggunakan kabel audio

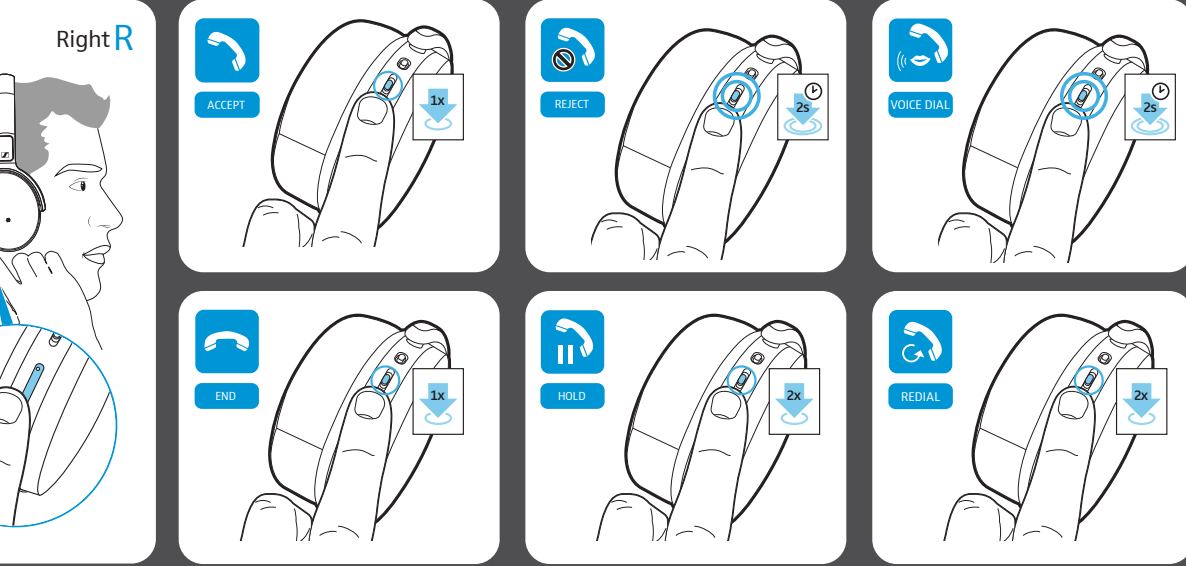
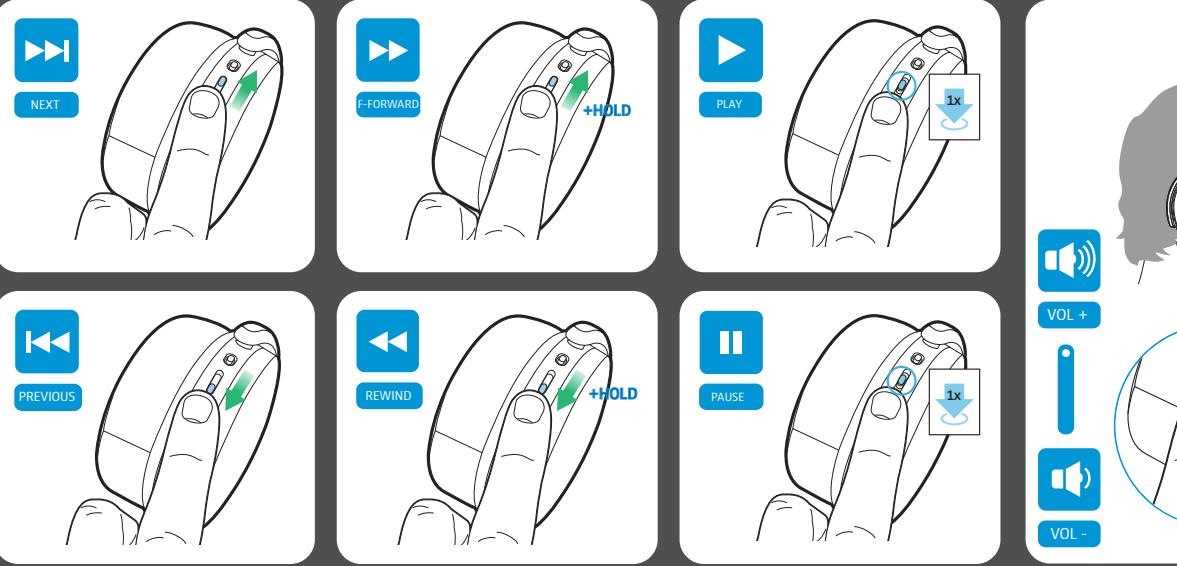
Replacing the ear pads | Αντικατάσταση των μαξιλαριών ακουστικών | Wymiana poduszek słuchawkowych | Kulaklık yastıklarını değiştirme | Замена амбушюров | イヤー Cushion を交換する | 更換耳墊 | 更換耳墊 | 이어패드 교체 | Mengganti bantalan busa

Sennheiser CapTune app available for more functions | Εφαρμογή CapTune της Sennheiser διαθέσιμη για περισσότερες λειτουργίες | Dostępna aplikacja Sennheiser CapTune z dodatkowymi funkcjami | Sennheiser CapTune app'i ek işlevler için kullanılabilir | Программа Sennheiser CapTune для дополнительных функций | センハイザー CapTune アプリがより多くの機能を提供します | 森海塞尔 CapTune 应用程序提供更多功能 | 추가 기능이 가능한 Sennheiser CapTune 앱 | Aplikasi Sennheiser CapTune tersedia untuk beberapa fungsi lainnya



Music functions* | Λειτουργίες μουσικής* | Funkcje odtwarzania muzyki* | Müzik işlevleri* | Функции прослушивания музыки* | ミュージック機能* | 音乐功能* | 音樂功能* | 음악 기능* | Fungsi musik*

Call functions* | Λειτουργίες κλήσης* | Funkcje połączeń telefonicznych* | Çağrı işlevleri* | Функции телефона* | 通話機能* | 电话功能* | 通話功能* | 통화 기능* | Fungsi panggilan*



*Refer to the user manual for the complete functions list. | Για την πλήρη λίστα λειτουργιών ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήστη. | Kompletna lista funkcji – patrz instrukcja obsługi. | İşlevlerin tam listesi için kullanma kılavuzuna başvurun. | Подробнее смотрите инструкцию по эксплуатации. | 完全な機能のリストについては、ユーザーマニュアルを参照してください。 | 参阅用户手册查看完整的功能列表。 | 參考用戶手冊查看完整的功能列表。 | 전체 기능 목록은 사용자 설명서를 참조하십시오. | Merujuk kepada manual pengguna untuk daftar fungsi lengkap.

HD 4.50BTNC Compliance Information

SCBT7

The compliance marks are printed on the baffle, under the ear pads. To remove or replace the ear pads, please refer to the instruction manual.

Country/Region	HD 4.50BTNC
USA	 FCC ID: DMOSCBT6 
Canada	IC: 2099A – SCBT6
	CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)
Europe	  
Australia/New Zealand	
Japan	  201-163169
Korea	 인증 번호 (Certificate): MSIP-CRM-SC9-SCBT6 상 호 명 (Applicant): Sennheiser Communications A/S 품명 (Product name): HD 4.50BTNC 모델명 (Model): SCBT7 제조연월 (Date): See label 제 조 자 (Manufacturer): Sennheiser Communications A/S 제 조 국 (Country of origin): China B급 기기 (가정용 방송통신기자재) 이 기기는 가정용(B급)으로 전자파적합기기로 서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하 며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.
Singapore	Complies with IDA Standards DB100582

Made in China

Statements regarding FCC and Industry Canada

FCC Declaration of Conformity (DoC)	
We,	 SENNHEISER Model No: SCBT7
	Sennheiser Electronic Corporation One Enterprise Drive • Old Lyme • CT 06371 • USA Tel: +1 (860) 434 9190 Fax: +1 (860) 434 1759
declare the above device comply with the requirements of Federal Communications Commission.	
This device complies with Part 15 of the FCC rules and RSS-247 of Industry Canada. Operation is subjected to the following two conditions:	
1) This device may not cause harmful interference, and 2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.	
Responsible Party: Markus Warltz	

This device complies with Part 15 of the FCC rules and RSS-247 of Industry Canada. Operation is subject to the following two conditions: 1) This device may not cause harmful interference, and 2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules and RSS-247 of Industry Canada. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications made to this equipment not expressly approved by Sennheiser electronic Corp. may void FCC authorization to operate this equipment.

Déclaration requise par la FCC et l'Industrie Canada

Cet appareil est conforme à la Partie 15 des réglementations de la FCC et à la norme CNR-247 d'Industrie Canada. L'utilisation de l'appareil doit respecter les deux conditions suivantes : (1) L'appareil ne doit pas produire d'interférences nuisibles, et, (2) Il doit accepter toutes interférences reçues, y compris celles qui pourraient avoir des effets non désirés sur son fonctionnement.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

RF Radiation Exposure Information

This device meets FCC/ IC RF exposure guidelines for an uncontrolled environment. Use of other accessories not verified by the manufacturer may not ensure compliance with FCC / IC RF exposure guidelines.

This transmitter must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

Information sur l'exposition aux radiofréquences

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements imposées par la FCC / IC pour un environnement non réglementé. L'utilisation d'autres accessoires non homologués par le fabricant remet en cause la conformité des normes imposées par la FCC / IC.

Cet émetteur ne doit pas être positionné à proximité d'une autre antenne ou d'un autre émetteur, ni utilisé avec une autre antenne ou un autre émetteur.

使用手册警語

低功率電波輻射性電機管理辦法

第十二條

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十四條

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。

低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

Sennheiser Communications A/S
Industriparken 27, DK-2750 Ballerup, Denmark
www.sennheiser.com

Printed in China, Publ. 10/16, A01-DRAFT01